

תל-אביב - עיר עולם

Tel Aviv - Global City

אלול התשע"ד ▪ 9/2014 ▪ 956



תל-אביב-יפו, העיר העברית הראשונה ועתה גם עיר עולם, תמשיך להיות עיר ישראלית, אך בד בבד עיר בין-לאומית המובילה בתחומי הכלכלה, התיירות, התרבות והחברה. היא תשמש לא רק מקור גאווה לתושביה, אלא גם תתרום תרומה של ממש לדמותה של ישראל בעולם, לכלכלתה, לאיתנותה הפיננסית ולהישגיה התרבותיים, האקדמיים והחברתיים.

הון חולדאי
ראש עיריית תל-אביב-יפו

בכ' בניסן תרס"ט, 11 באפריל 1909, נאספו כמה עשרות בני אדם על גבעת חול מצפון-מזרח ליפו כדי להגדיל ביניהם מגרשים לשכונה חדשה בשם "אחוזת בית". הם הבטיחו להקים את "ניו יורק הארצישראלית", כפי שניסח זאת יושב ראש ההגלה, עקיבא אריה ויס. מייסדי תל-אביב היו בלי ספק אנשי חזון, בעלי חלומות גדולים וסיכויים קטנים.

היום, יותר ממאה שנים אחרי שתל-אביב נוסדה, מהווה העיר את השער לישראל, ומרכז כלכלי-תרבותי אורבני בקנה מידה בין-לאומי. העיר נמצאת בעיצומו של תהליך אסטרטגי פורץ-דרך למיצובה כאחת מעשרים הערים המובילות בעולם.

"עיר עולם" ("עיר גלובלית") היא עיר מובילה עם מרכז עסקים בין-לאומי, בעלת השפעה ישירה ומוחשית על ענייני העולם. אסטרטגית, תל-אביב מוצבה כ"עיר הסטארט-אפ", תוך מינוף היזמות והחדשנות כיתרון איכותי יחסי על פני ערים אחרות בעולם.

המהלך הזה הוא פרי שותפות של עיריית תל-אביב-יפו, ממשלת ישראל, המגזר העסקי ומוסדות תרבות ואמנות בעיר ובמטרופולין, ויותר מכל - של תושבי תל-אביב-יפו. מטרתו להביא לשיפור איכות החיים, שהעיר מציעה לתושביה ולמבקריה, באמצעות משיכת משאבים והשקעות ממקורות בין-לאומיים. במסגרת מהלך זה הוקמה מנהלת "עיר עולם".



Tel Aviv – Global City

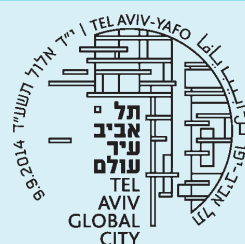
On April 11, 1909 a few dozen people gathered on a sand dune to the northeast of Jaffa in order to allot plots of land for a new neighborhood called "Ahuzat Bayit". Akiva Aryeh Weiss, the chairman of the lottery vowed they would build the "New York of Eretz Israel". The founders of Tel Aviv were undoubtedly visionaries who dreamed large dreams despite the small odds.

Today, more than 100 years after the founding of Tel Aviv, the city is the gateway to Israel. It is an urban economic and cultural center on a global level. The city is now at the height of a groundbreaking strategic process to establish itself as one of the world's twenty leading cities.

A "global city" is a leading city that constitutes an international business center which directly and tangibly affects world affairs. Tel Aviv has been strategically positioned as "the Startup City", encouraging entrepreneurship and innovation in order to give it a relative advantage over other cities.

This move is the fruit of collaboration among the Tel Aviv-Yafo Municipality, the government of Israel, the business sector, cultural and artistic institutions of Greater Tel-Aviv and most of all – the residents of Tel Aviv-Yafo. The goal is to improve the quality of life that the city offers its residents and visitors by attracting international resources and investments. The Tel Aviv Global Administration was founded as part of this strategy.

חוממת אירוע להופעת הבול SPECIAL CANCELLATION



Tel Aviv-Yafo, the first Hebrew city and now a global city as well, will continue to be a profoundly Israeli city, all the while being a global leader in the fields of economics, tourism, culture and society. It serves not only as a source of pride for its residents, but also contributes greatly to Israel's global image, economy, financial stability and cultural, academic and social achievements.

Ron Huldai
Mayor of Tel Aviv-Yafo

השירות הבולאי - טל: 076-8873933
שדרות ירושלים 12, תל-אביב-יפו 6108101
 The Israel Philatelic Service - Tel: 972-76-8873933
 12 Sderot Yerushalayim, Tel-Aviv-Yafo 6108101
 www.israelpost.co.il * e-mail: philserv@postil.com

הנפקה:	ספטמבר 2014	September 2014
מידת הבול (מ"מ):	40 ר / 30 ג H	Stamp Size (mm):
לוחות:	954	Plates:
בולים בגיליון:	10	Stamps per Sheet:
שבילים בגיליון:	5	Tabs per Sheet:
שיטת הדפסה:	אופסט	Method of printing: Offset
סימון אבטחה:	מיקרוטקסט	Security mark: Microtext
דפוס:	Cartor Security Printing, France	Printer: